



DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W KATOWICACH

Katowice, dnia 31 lipca 1973 r.

Nr 7

Poz. 50—57

Poz.

UCHWAŁY:

- 50 — nr XXIII/117/73 Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach w sprawie zatwierdzenia sprawozdań z wykonania zbiorczego budżetu województwa katowickiego za 1972 r.,
- 51 — nr 113/2089/73 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach o wprowadzeniu postępowania przyspieszonego w sprawach o wykroczenia na obszarze województwa katowickiego,
- 52 — nr 105/643/73 Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Częstochowie w sprawie ustalenia stawek odszkodowania za przejmowane na własność Państwa tereny budowlane w mieście Blachownia w powiecie częstochowskim,
- 53 — 107/671/73 Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Myszkowie w sprawie ustalenia stawek odszkodowania za przejmowane na własność Państwa tereny budowlane położone w obrębie granic miast: Myszków, Żarki i Kozięglowy,
- 54 — nr 95/601/73 Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tychach w sprawie ustalenia stawek odszkodowania za przejmowane na własność Państwa tereny budowlane na obszarze miast powiatu tyskiego,
- 55 — nr 106/552/73 Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Zawierciu o ustaleniu terenu budowlanego w Zawierciu w obrębie ulic: Krakowskiej i Wodnej oraz jego podziałe na normatywne działki budowlane.

ZARZĄDZENIE

- 56 — nr 3/73 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach w sprawie wyłączenia z obwodu łowieckiego parku Repty w powiecie tarnogórskim.

OBWIESZCZENIE

- 57 — Przewodniczącego Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach o utworzeniu obszarów górniczych: „Janów”, „Lędziny” i „Ligota”.

50

UCHWAŁA nr XXIII/117/73

WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W KATOWICACH

z dnia 4 maja 1973r.

w sprawie zatwierdzenia sprawozdań z wykonania zbiorczego budżetu województwa katowickiego za 1972 r.

Na podstawie art. 25 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1972 r. nr 49, poz. 314) oraz art. 79 i 82 ustawy z dnia 25 listopada 1970 r. — prawo budżetowe (Dz. U. nr 29, poz. 244) — po zapoznaniu się ze sprawozdaniem Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej i wysłuchaniu opinii i wniosków Komisji Finansów, Budżetu i Planu WRN oraz uwag Delegatury Najwyższej Izby Kontroli w Katowicach — Wojewódzka Rada Narodowa stwierdza rzetelność przedstawionych zamknąć rachunkowych i bilansów i uchwała, co następuje:

§ 1. Zatwierdza się sprawozdanie z wykonania zbiorczego budżetu województwa za 1972 r. wraz z załącznikami, a mianowicie:

- zamknięcie rachunkowe dochodów zbiorczego budżetu województwa na kwotę 15 359 916 tys. zł
- w tym: sumy rozliczeniowe 2 605 250 tys. zł
- (załącznik nr 1 w układzie działowym)
- (załącznik nr 2 w układzie terenowym).
- zamknięcie rachunkowe wydatków zbiorczego budżetu województwa na kwotę 14 839 365 tys. zł
- w tym: sumy rozliczeniowe 2 605 250 tys. zł
- (załącznik nr 1 w układzie działowym)
- (załącznik nr 2 w układzie terenowym),

— zbiorczy bilans sald na dzień 31 grudnia 1972 r. organów finansowych na kwotę 12 366 680 tys. zł (załącznik nr 4).

§ 2. Zatwierdza się sprawozdanie z wykonania budżetu wojewódzkiego na rok 1972, zamykające się:

- w dochodach na kwotę 5 454 428 tys. zł
- w tym: sumy rozliczeniowe 1 977 638 tys. zł
- w wydatkach na kwotę 5 249 481 tys. zł
- w tym: sumy rozliczeniowe 1 977 638 tys. zł
- (załącznik nr 5)

wraz z bilansem organu finansowego na kwotę 3 782 311 tys. zł (załącznik nr 6).

§ 3. Aprobuje się przedsięwzięte przez Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej uchwałą nr 109/1991/73 z dnia 12 kwietnia 1973 r. środki zaradcze w celu zapobieżenia w przyszłości niedociągnięciom jakie wystąpiły w toku realizacji budżetu województwa w 1972 r.

§ 4. Zobowiązuje się Prezydium WRN do szczegółowego przeanalizowania wniosków i postulatów zgłoszonych w opinii Komisji Finansów, Budżetu i Planu, uwag i wniosków Delegatury Najwyższej Izby Kontroli oraz wniosków wynikających z dyskusji radnych do realizowania ich w miarę realnych możliwości w toku wykonywania budżetu w 1973 r.

§ 5. Wykonanie uchwały porucza się Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej, z równoczesnym zobowiązaniem do złożenia Radzie Narodowej sprawozdania z realizacji uchwały na sesji sprawozdawczej, poświęconej wykonaniu budżetu województwa za 1973 r.

Przewodniczący Prezydium
J. Ziętek

Przewodniczący obrad
K. Bilski

Załączniki do uchwały nr XXIII/1117/73
Wojewódzkiej Rady Narodowej
w Katowicach z dnia 4 maja 1973 r.

ZAMKNIĘCIE RACHUNKOWE
dochodów i wydatków zbiorczego budżetu województwa za 1972 r. w układzie działowym.

Załącznik nr 1

w tys. zł

DOCHODY										WYDATKI									
Dział	Budżet wg uchwał rad nar. po ustaw. budżetow.	Budżet po zmianach	Wykonanie	Dział	Budżet wg uchwał rad narodowych po ustawie budżetowej			Budżet po zmianach			Wykonanie								
					bieżące	kapi- talne re- monty	inwe- stycje	razem	bieżące	kapi- talne re- monty	inwe- stycje	razem	bieżące	kapi- talne re- monty	inwe- stycje	razem			
01	1 325 490	1 275 329	1 258 170	01	5 941	800	—	6 741	374	100	500	974	370	100	500	970			
31	678 525	606 969	660 657	31	162 014	185 950	—	347 964	59 851	212 806	306	272 963	55 263	201 507	306	257 076			
40	79 201	81 561	106 351	40	316 535	4 750	8 075	329 360	318 786	5 690	13 444	337 920	308 557	5 598	13 335	327 490			
45	883	1 272	1 106	45	11 530	350	400	12 280	10 779	350	350	11 479	10 067	350	350	10 767			
50	268 702	268 702	291 607	50	180 380	5 300	13 057	198 737	217 962	8 061	28 196	254 219	210 001	8 047	27 917	245 965			
61	1 432 949	1 404 482	1 394 946	61	160	—	—	160	15 419	—	—	15 419	10 793	—	—	10 793			
67	653 190	659 500	672 837	67	1 015 715	879 026	25 700	1 920 441	1 076 285	1 107 204	79 772	2 263 261	1 064 043	1 095 220	79 310	2 238 573			
76	14 249	14 735	13 951	74	10 141	63 000	—	73 141	10 145	—	—	10 145	10 107	—	—	10 107			
77	6 876	6 981	4 996	76	1 674 369	21 500	390	1 696 259	1 846 960	69 937	16 442	1 933 339	1 840 735	69 525	16 403	1 926 663			
78	—	—	26	77	574 745	—	—	574 745	611 310	23 508	14 392	649 210	604 992	23 422	14 162	642 576			
81	10 119	10 118	8 976	78	12 848	18 500	1 000	32 348	9 828	—	—	9 828	7 438	—	—	7 438			
84	17 290	17 290	26 062	81	208 639	135 280	33 000	376 919	223 719	22 237	6 972	252 928	221 205	22 117	6 872	250 194			
87	2 900	2 922	2 926	84	3 432 110	3 520	500	3 436 130	3 585 346	147 458	101 512	3 834 316	3 571 402	148 217	96 004	3 815 623			
88	340	340	560	87	192 569	—	—	192 569	207 766	6 177	701	214 644	204 386	6 177	700	211 263			
89	57 500	57 500	132 594	88	29 246	—	—	29 246	65 514	2 074	4 684	72 272	65 130	2 054	4 684	71 868			
91	128 039	129 680	158 169	91	388 822	5 000	1 090	394 912	427 260	16 965	9 428	453 653	413 339	16 602	9 358	439 299			
94	14 801	15 104	16 592	94	60 082	—	1 687 241	1 747 323	46 499	16	1 613 216	1 639 731	43 340	16	1 610 388	1 653 744			
99	697 300	697 300	748 092	00	63 303	—	—	63 303	2 728 322	—	868	2 729 190	2 718 956	—	—	2 718 956			
00	6 121 224	9 725 706	9 861 308	00	—	—	77 000	77 000	—	—	—	—	—	—	—	—			
Ra- zem	11 509 578	14 975 491	15 359 916	Ra- zem	8 339 149	1 322 976	1 847 453	11 509 578	11 462 125	1 622 583	1 890 783	14 975 491	11 360 124	1 598 952	1 880 289	14 839 365			

Załącznik nr 2

ZAMKNIĘCIE RACHUNKOWE
dochodów zbiorczego budżetu województwa za 1972 r. w układzie terenowym.

w tys. zł

Budżety terenowe	Dochody ogółem (bez sum rozlicz.)			w tym :		
	Budżet po zmianach	Wykonanie	‰	Dochody własne (bez przelewów nadwyżek)		
				Budżet po zmianach	Wykonanie	‰
1	2	3	4	5	6	7
POWIATY						
Będzin	250 445	253 013	101,0	99 736	102 725	103,0
Bielsko-Biała	283 191	295 958	104,5	89 688	103 228	115,1
Cieszyn	302 259	309 613	102,4	112 687	117 113	103,9
Częstochowa	212 446	214 768	101,1	75 734	77 927	102,9
Gliwice	217 183	222 441	102,4	64 976	69 670	107,2
Kłobuck	194 243	197 798	101,8	58 816	61 034	103,8
Lubliniec	199 133	203 683	102,3	94 218	97 669	103,7
Myszków	174 284	179 571	103,0	99 110	103 446	104,4
Pszczyna	160 559	174 559	108,7	76 415	90 197	118,0
Rybnik	332 391	346 150	104,1	146 054	157 490	107,8
Tarnowskie Góry	423 939	429 547	101,3	156 917	159 497	101,6
Tychy	314 587	328 637	104,5	142 614	154 884	108,6
Wodzisław	347 383	359 380	103,4	130 110	143 168	110,0
Zawiercie	150 034	154 423	102,9	53 460	57 048	106,7
Razem powiaty	3 562 074	3 669 541	103,0	1 400 535	1 495 096	106,7
MIASTA						
Będzin	154 152	141 269	91,6	106 230	93 377	87,9
Bielsko-Biała	385 066	401 839	104,3	275 344	291 368	105,8
Bytom	454 883	464 411	102,1	275 999	285 300	103,4
Chorzów	392 643	401 582	102,3	258 439	268 201	103,8
Cieszyn	135 153	139 360	103,1	94 277	98 941	104,9
Czeladź	104 304	104 705	100,4	38 166	39 047	102,3
Częstochowa	511 246	525 900	102,9	407 974	421 591	103,3
Dąbrowa Górnicza	198 420	201 051	101,3	61 791	65 934	106,7
Gliwice	363 420	369 289	101,6	279 841	284 362	101,6
Katowice	812 218	833 724	102,6	701 013	722 937	103,1
Mysłowice	120 797	124 627	103,2	68 941	72 935	105,8
Ruda Śląska	298 735	301 258	100,8	112 377	116 059	103,3
Rybnik	139 141	143 298	103,0	115 769	120 048	103,7
Siemianowice	177 272	176 779	99,7	50 735	52 453	103,4
Sosnowiec	366 110	386 520	105,6	200 374	217 530	108,6
Świętochłowice	134 823	137 599	102,1	48 005	49 622	103,4
Tychy	193 189	197 366	102,2	70 801	74 744	105,6
Zabrze	417 943	425 049	101,7	232 399	235 416	101,3
Zawiercie	137 799	140 632	102,0	53 155	54 990	103,4
Razem miasta	5 497 314	5 616 258	102,2	3 451 630	3 564 855	103,3
Wojewódzki	3 310 150	3 468 867	104,8	966 518	1 077 492	111,5
Ogółem	12 369 538	12 754 666	103,1	5 818 683	6 137 443	105,5

ZAMKNIĘCIE RACHUNKOWE
wydatków zbiorczego budżetu województwa za 1972 r., w układzie terenowym.

Budżety terenowe	Wydatki ogółem (bez sum rozlicz.)						w tym:					
	Wydatki bieżące		Wydatki na kapitałne remonty		Wydatki na inwestycje		Wydatki bieżące		Wydatki na kapitałne remonty		Wydatki na inwestycje	
	Budżet po zmianach	Wykonanie	%	Budżet po zmianach	Wykonanie	%	Budżet po zmianach	Wykonanie	%	Budżet po zmianach	Wykonanie	%
POWIATY												
Bedzin	250 445	247 900	99,0	172 403	170 554	98,9	42 521	41 704	98,1	35 521	35 642	100,3
Bielsko	283 191	279 227	98,6	170 745	167 428	98,0	45 346	45 078	99,4	67 100	66 721	99,4
Cieszyn	302 259	289 446	95,8	183 512	188 553	97,4	32 459	24 639	75,9	76 288	76 254	99,9
Chwałowice	212 446	209 449	98,6	182 770	179 848	98,4	13 563	13 488	99,4	16 113	16 113	100,0
Gliwice	217 183	213 991	98,5	157 454	154 828	98,3	28 807	28 339	98,4	30 922	30 824	99,7
Kłobuck	194 243	190 523	98,1	149 837	146 250	97,6	10 117	10 002	98,9	34 289	34 271	99,9
Lubliniec	199 133	195 810	98,3	158 118	155 574	98,4	14 498	14 271	98,4	26 517	25 965	97,9
Myszków	174 282	170 518	97,8	124 108	120 529	97,1	15 752	15 667	99,5	34 422	34 322	99,7
Pszczyna	160 559	157 181	97,9	119 300	116 255	97,4	20 801	20 588	99,0	20 458	20 338	99,4
Rybnik	332 391	328 853	98,9	270 133	267 960	99,2	43 297	43 232	99,8	18 961	17 661	93,1
Tarnowskie Góry	423 939	416 445	98,2	300 870	295 565	98,2	53 054	52 108	98,2	70 015	68 772	98,2
Tychy	314 657	312 095	99,2	229 087	226 686	98,9	48 616	48 456	99,7	36 954	36 953	100,0
Wodzisław	347 382	346 878	99,8	223 724	222 998	99,7	47 219	47 445	100,5	76 439	76 435	100,0
Zawiercie	150 034	148 180	98,8	113 006	111 214	98,4	15 931	15 889	99,7	21 097	21 077	99,9
Razem powiaty	3 562 144	3 506 496	98,4	2 565 067	2 524 242	98,4	431 981	420 906	97,4	565 096	561 348	99,3
MIASTA												
Bedzin	154 152	144 463	93,7	114 385	113 272	99,0	36 778	28 433	77,3	2 989	2 758	92,3
Bielsko	385 066	383 599	99,6	267 449	265 982	99,4	94 302	94 302	100,0	23 315	23 315	100,0
Bytom	454 883	453 095	99,6	345 312	343 524	99,5	96 195	96 195	100,0	13 376	13 376	100,0
Chorzów	392 653	391 520	99,7	299 275	298 142	99,6	78 860	78 860	100,0	14 518	14 518	100,0
Cieszyn	135 153	133 403	98,7	99 392	98 308	98,9	28 537	28 537	100,0	7 224	6 558	90,8
Czeladź	104 304	103 685	99,4	69 959	69 340	99,1	26 780	26 780	100,0	7 565	7 565	100,0
Częstochowa	511 246	510 309	99,8	398 638	397 723	99,8	90 173	90 156	100,0	22 430	22 430	100,0
Dąbrowa Górnicza	198 420	198 014	99,8	124 528	124 141	99,7	46 037	46 018	99,9	27 855	27 855	100,0
Gliwice	363 419	362 148	99,6	290 446	290 184	99,9	55 717	54 712	98,2	17 256	17 252	100,0
Katowice	804 295	801 676	99,7	591 775	590 033	99,7	135 134	134 855	99,8	77 386	76 788	99,2
Mysłowice	120 797	120 508	99,8	88 109	87 820	99,7	31 000	31 000	100,0	1 688	1 688	100,0
Ruda Śl.	298 735	297 667	99,6	225 333	224 265	99,5	60 228	60 228	100,0	13 174	13 174	100,0
Rybnik	139 141	137 982	99,2	109 906	108 867	99,0	19 118	19 118	100,0	10 117	9 997	98,8
Siemianowice	177 272	174 622	98,5	105 315	104 942	99,6	36 973	34 696	93,8	34 984	34 984	100,0
Sosnowiec	366 112	364 753	99,6	280 645	279 288	99,5	72 010	72 008	100,0	13 457	13 457	100,0
Świętochłowice	134 812	133 915	99,3	99 589	98 714	99,1	31 900	31 878	99,9	3 323	3 323	100,0
Tychy	193 119	191 740	99,3	133 147	131 768	99,0	33 495	33 495	100,0	26 477	26 477	100,0
Zabrze	417 943	415 074	99,3	295 033	293 797	99,6	107 220	107 216	100,0	15 690	14 661	89,6
Zawiercie	137 799	137 600	99,8	100 789	100 590	99,8	23 020	23 020	100,0	13 990	13 990	100,0
Razem miasta	5 489 321	5 465 773	99,4	4 039 025	4 020 700	99,8	1 103 477	1 091 507	98,9	343 819	343 566	99,1
Wojewódzki	3 318 073	3 271 843	98,6	2 252 080	2 209 929	98,1	87 125	86 539	99,3	978 868	975 375	99,6
O g ó ł e m	12 369 538	12 234 112	98,9	8 856 172	8 754 871	98,8	1 622 583	1 598 952	98,5	1 890 783	1 880 289	99,4

SPRAWOZDANIE
z wykonania budżetu wojewódzkiego za 1972 r.

w tys. zł

Treść		Budżet wojewódzki (bez sum rozliczeniowych)				
		Budżet wg uchwał rad narodowych	Budżet po zmianach	Wykonanie	% 4 : 2	% 4 : 3
1		2	3	4	5	6
Dochody ogółem	I	3 535 600	3 318 073	3 476 790	98,3	104,8
Dochody własne	1	1 019 823	966 518	1 077 492	105,6	111,5
Udziały w dochodach b.c.	2	3 419 498	3 449 212	3 496 940	102,2	101,4
Dotacje z budżetu centralnego	3	(—) 903 721	(—) 1 272 988	(—) 1 272 973	104,8	—
Przelewy (nadwyżka)	4	—	167 408	167 403	—	100,0
Rozliczenia między wojewódz.	5	—	—	—	—	—
Odprow. na budżet wojewódzki	6	—	7 923	7 923	—	100,0
Wydatki ogółem	II	3 535 600	3 318 073	3 271 843	92,5	98,6
Wydatki bieżące	1	2 316 924	2 148 059	2 105 908	90,9	98,0
Kapitałne remonty	2	110 742	87 125	86 539	78,1	99,3
Wydatki inwestycyjne	3	1 107 934	978 868	975 375	88,0	99,6
Rozliczenia z budżetem centralnym	4	—	104 021	104 021	—	100,0
Rozliczenia między wojewódz.	5	—	—	—	—	—
Wynik budżetowy (I—II)	III	—	—	204 947	—	—

51

UCHWAŁA nr 113/2089/73

PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ
W KATOWICACH

z dnia 19 czerwca 1973 r.

o wprowadzeniu postępowania przyspieszonego w sprawach o wykroczenia na obszarze województwa katowickiego.

Na podstawie art. 70 kodeksu postępowania w sprawach o wykroczenia (Dz. U. z 1971 r. nr 12, poz. 116) — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach w porozumieniu z Ministrem Spraw Wewnętrznych uchwala, co następuje:

§ 1. Wprowadza się postępowanie przyspieszone w sprawach o wykroczenia na obszarze województwa katowickiego w okresie od dnia 1 lipca do 31 grudnia 1973 r. w sprawach o:

- zakłócanie krzykiem, hałasem, alarmem lub innym wybrykiem porządku publicznego, spoczynku nocnego albo wywołanie zgorzienia w miejscu publicznym w sposób chuli-gański lub pod wpływem alkoholu (art. 51 k.w.),
- nieostrożne obchodzenie się z ogniem oraz nieprzestrzeganie przepisów o zapobieganiu i zwalczaniu pożarów (art. 82 k.w.),
- wchodzenie na jezdnię bezpośrednio przed jadącym lub

ruszającym pojazdem (§ 12 ust. 5 pkt 2 rozporządzenia Ministra Komunikacji i Spraw Wewnętrznych z dnia 20 lipca 1968 r. (Dz. U. nr 27, poz. 183).

§ 2. Wykonanie uchwały porucza się Urzędowi Spraw Wewnętrznych oraz prezydiom rad narodowych stopnia powiatowego.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 lipca 1973 r.

Sekretarz Prezydium
T. FelińskiPrzewodniczący Prezydium
w z. S. Kiermaszek

52

UCHWAŁA nr 105/643/73

PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ
W CZĘSTOCHOWIE

z dnia 10 maja 1973 r.

w sprawie ustalenia stawek odszkodowania za przejmowane na własność Państwa tereny budowlane w mieście Blachownia w powiecie częstochowskim.

Na podstawie art. 10 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 6 lipca 1972 r. o terenach budownictwa jednorodzinnego i zagrodowego oraz o podziale nieruchomości w miastach i osiedlach (Dz. U. nr 27, poz. 192) oraz uchwały nr 107/1959/73 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach z dnia 29 marca 1973 r. w sprawie wytycznych dotyczących stawek:

odszkodowania za przejmowane na własność Państwa tereny budowlane województwa katowickiego — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Częstochowie uchwała, co następuje:

§ 1. Ustala się odszkodowanie za nieruchomości przejmowane na własność Państwa a przekraczające wielkość powierzchni działki normatywnej w oparciu o § 1 zarządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 24 lipca 1972 r. w sprawie ceny, warunków i trybu sprzedaży państwowych nieruchomości rolnych (Monitor Polski nr 39, poz. 217) — w wysokości 150 000 zł za 1 ha.

§ 2. Wykonanie uchwały porucza się Wydziałowi Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Częstochowie.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Sekretarz Prezydium
mgr I. Heromiński

Przewodniczący Prezydium
mgr inż. J. Róg

53

UCHWAŁA nr 107/671/73

PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ W MYSZKOWIE

z dnia 14 czerwca 1973 r.

w sprawie ustalenia stawek odszkodowania
za przejmowane na własność Państwa tereny budowlane
położone w obrębie granic miast: Myszków, Żarki
i Koziegłowy.

Na podstawie art. 10 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 6 lipca 1972 r. o terenach budownictwa jednorodzinne i zagrodowe oraz o podziale nieruchomości w miastach i osiedlach (Dz. U. nr 27, poz. 192) oraz uchwały nr 107/1959/73 Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach z dnia 29 marca 1973 r. w sprawie wytycznych dotyczących stawek odszkodowania za przejmowane na własność Państwa tereny budowlane województwa katowickiego — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Myszkowie uchwała, co następuje:

§ 1. Ustala się maksymalną stawkę odszkodowania za nieruchomości przejmowane na własność Państwa a przekraczające wielkość działki normatywnej, w wysokości:

- 1) 150 000 zł za 1 ha nieruchomości położonej w obrębie granic miasta Myszkowa,
- 2) 140 000 zł za 1 ha nieruchomości położonej w obrębie miast: Żarki i Koziegłowy.

§ 2. Wykonanie uchwały porucza się Wydziałowi Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Myszkowie.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Sekretarz Prezydium
E. Ciałuch

Przewodniczący Prezydium
W. Plebańczyk

54

UCHWAŁA nr 95/601/73

PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ W TYCHACH

z dnia 24 maja 1973 r.

w sprawie ustalenia stawek odszkodowania
za przejmowane na własność Państwa tereny budowlane
na obszarze miast powiatu tyskiego.

Na podstawie art. 10 ustawy z dnia 6 lipca 1972 r. o terenach budownictwa jednorodzinne i zagrodowe oraz o po-

dziale nieruchomości w miastach i osiedlach (Dz. U. nr 27, poz. 192) — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tychach uchwała, co następuje:

§ 1. Ustala się stawkę odszkodowania za przejmowane na własność Państwa ponad normatywne powierzchnie terenów budowlanych położonych na obszarze miast powiatu tyskiego, w wysokości:

- 1) 18 zł za 1 m² dla miast: Mikołów i Łaziska Górne,
- 2) 15 zł za 1 m² dla miast: Bieruń Stary, Imielin, Kostuchna, Murcki, Orzesze i Wesela.

§ 2. Wykonanie uchwały porucza się Wydziałowi Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tychach.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Sekretarz Prezydium
S. Stuglik

Przewodniczący Prezydium
inż. E. Giel

55

UCHWAŁA nr 106/552/73

PREZYDIUM MIEJSKIEJ RADY NARODOWEJ W ZAWIERCIU

z dnia 14 czerwca 1973 r.

o ustaleniu terenu budowlanego w Zawierciu w obrębie ulic: Krakowskiej i Wodnej oraz jego podziale na normatywne działki budowlane.

Na podstawie art. 2 ustawy z dnia 6 lipca 1972 r. o terenach budownictwa jednorodzinne i zagrodowe oraz o podziale nieruchomości w miastach i osiedlach (Dz. U. nr 27, poz. 192) oraz rozporządzenia Ministra Gospodarki Terenowej i Ochrony Środowiska z dnia 28 sierpnia 1972 r. w sprawie trybu ustalania, rozgraniczania i podziału terenów budownictwa jednorodzinne i zagrodowe na obszarze miast i osiedli (Dz. U. nr 35, poz. 242) — Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Zawierciu uchwała, co następuje:

§ 1. W oparciu o szczegółowy plan zagospodarowania przestrzennego dzielnicy „Argentyna” zatwierdzony uchwałą nr 103/525/73 Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Zawierciu z dnia 3 maja 1973 r. — przeznaczają się pod budownictwo jednorodzinne teren położony w Zawierciu w obrębie ulicy Krakowskiej (mapa 36, działka nr 136) i ulicy Wodnej (mapa 36, działka nr 63) — ustalając go jako teren budowlany.

§ 2. Teren o którym mowa w § 1 zostaje równocześnie podzielony na działki budowlane, zgodnie z projektem podziału i rejestrem pomiarowym sporządzonym przez Miejską Pracownię Geodezyjną z dnia 10 kwietnia 1973 r.

§ 3. Nieruchomości lub ich części objęte uchwałą o ustaleniu terenu budowlanego — przechodzą z mocy prawa na zasadach określonych w art. 5 ustawy na własność Państwa po upływie dwóch miesięcy od dnia wejścia w życie uchwały.

§ 4. Odszkodowanie pieniężne za nieruchomości, które przeszły na własność Państwa, dotychczasowi właściciele (współwłaściciele) otrzymują na warunkach określonych w art. 10 ustawy. Rozstrzygnięcia w tym zakresie nastąpią w postępowaniu administracyjnym prowadzonym przez Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej.

§ 5. Wykonanie uchwały porucza się Wydziałowi Gospodarki Przestrzennej oraz Wydziałowi Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Zawierciu.

§ 6. Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Sekretarz Prezydium
K. Malicka

Przewodniczący Prezydium
M. Gajęcka

56

ZARZĄDZENIE nr 3/73**PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ
W KATOWICACH**

z dnia 12 lipca 1973 r.

**w sprawie wyłączenia z obwodu łowieckiego parku Repty
w powiecie tarnogórskim.**

Na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 1 i art. 16 ustawy z dnia 25 lutego 1964 r. o wydawaniu przepisów prawnych przez rady narodowe (Dz. U. nr 8, poz. 47) oraz art. 13 ust. 1 pkt 5 i art. 14 ust. 1 ustawy z dnia 17 czerwca 1959 r. o hodowli, ochronie zwierząt łownych i prawie łowieckim (Dz. U. nr 36, poz. 226), na wniosek Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tarnowskich Górach — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach zarządza, co następuje:

§ 1. Z obwodu łowieckiego nr 94 o powierzchni 4420 ha — wyłącza się park Repty o powierzchni 210 ha, położony w granicach administracyjnych miasta Tarnowskie Góry, stanowiący własność Górniczego Centrum Rehabilitacji Leczniczej i Zawodowej w Reptach Śląskich. Powierzchnia obwodu zmniejsza się o 210 ha i wynosi obecnie 4210 ha. Granice obwodu pozostają bez zmian.

§ 2. Zarządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

Sekretarz Prezydium
T. FelińskiPrzewodniczący Prezydium
w z. mgr M. Skowron

57

OBWIESZCZENIE**PRZEWODNICZĄCEGO PREZYDIUM
WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W KATOWICACH**

z dnia 10 lipca 1973 r.

**o utworzeniu obszarów górniczych: „Janów”, „Lędziny”
i „Ligota”.**

Na podstawie § 22 ust. 5 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 30 listopada 1965 r. w sprawie obszarów górniczych (Dz. U. nr 54, poz. 332) — podaje się do wiadomości, że:

- 1) decyzją Ministra Górnictwa i Energetyki z dnia 28 marca 1973 r. znak SPZM-Pr/888/73/3716/73 — został utworzony obszar górniczy „Janów” dla kopaliny węgla kamiennego, obejmujący teren dzielnicy Szopienice miasta Katowice, teren miasta Mysłowice oraz teren lasów państwowych Nadleśnictwa w Murckach, wpisany do rejestru obszarów górniczych w tomie 1/1 pod lp. 50.
- 2) decyzją Ministra Górnictwa i Energetyki z dnia 16 maja 1973 r. znak SPZM-Pr/1288/73 — został utworzony obszar górniczy „Lędziny” dla kopaliny węgla kamiennego, obejmujący teren miast: Bieruń Stary, Imielin, Lędziny i Wesoła w powiecie tyskim oraz teren lasów państwowych Nadleśnictwa w Murckach, wpisany do rejestru obszarów górniczych w tomie 1/1 pod lp. 135.
- 3) decyzją Ministra Górnictwa i Energetyki z dnia 30 kwietnia 1973 r. znak SPZM-Pr/1148/73/4590 — został utworzony obszar górniczy dla kopaliny węgla kamiennego, obejmujący teren miast: Katowice, Ruda Śląska i Mikołów, gmin: Kostuchna i Mokre w powiecie tyskim oraz teren lasów państwowych Nadleśnictwa Panewnik, wpisany do rejestru obszarów górniczych w tomie 1/1 pod lp. 136.

Przewodniczący Prezydium
w z. S. Kiermaszek

WARUNKI PRENUMERATY

DZIENNIKA URZĘDOWEGO

WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W KATOWICACH

na rok 1973

Wpłaty za prenumeratę Dziennika Urzędowego WRN należy dokonywać najpóźniej miesiąc przed okresem prenumeraty — przelewem bankowym na konto Wydziału Budżetowo-Gospodarczego Prezydium WRN w Narodowym Banku Polskim VII Oddział w Katowicach nr 462-97-7336 sumy na zlecenie.

Na odcinku wpłaty należy podać czytelną nazwę zamawiającego (bez skrótów), dokładny adres, liczbę egzemplarzy oraz okres prenumeraty.

Otrzymana wpłata będzie traktowana jako zamówienie, wobec czego nie należy składać osobnych zamówień i zawiadomień o dokonaniu wpłaty.

Rachunki za prenumeratę nie będą wystawiane.

Oplata za prenumeratę roczną ze skorowidzem wynosi 18 zł.

Oplata za prenumeratę półroczną bez skorowidza wynosi — 10 zł.

Oplata za ogłoszenia wynosi: cała strona — 240 zł, $\frac{3}{4}$ strony — 210 zł, $\frac{1}{2}$ strony — 165 zł, $\frac{1}{4}$ strony — 90 zł, $\frac{1}{8}$ strony — 60 zł, za wiersz mm 1 szp. — 2,70 zł, za układ tabelaryczny dolicza się 100%.

Pojedyncze egzemplarze można nabywać w Administracji Dziennika Urzędowego WRN pokój nr 252 codziennie oprócz sobót w godzinach od 10 do 13.

**Redakcja i Administracja Dziennika Urzędowego Wojewódzkiej Rady Narodowej — Prezydium Wojew. Rady Narodowej
Katowice, ul. Jagiellońska 25, I p., pok. 252 — tel. 252**

Prenumerata roczna ze skorowidzem — zł 18.

Cena pojedynczego egzemplarza do 4 stron druku — zł 0,90 przy większej ilości stron — o 0,30 zł więcej od każdej drukowanej strony.

Ceny ogłoszeń: cała strona — zł 240, $\frac{3}{4}$ strony — zł 210, $\frac{1}{2}$ str. — zł 165, $\frac{1}{4}$ strony — zł 90, $\frac{1}{8}$ strony — zł 60, za wiersz mm 1 szp. — zł 2,70, za układ tabelaryczny dolicza się 100%.

Ogłoszenia o zagubieniu dokumentów — ryczałt zł 9.

Należność za prenumeratę kierować należy: Narodowy Bank Polski VII Oddział w Katowicach — konto nr 462-97-7336 sumy na zlecenie — Prezydium WRN w Katowicach — Wydział Budżetowo-Gospodarczy.

ODBIORCA:

Oplata pocztowa uiszczona ryczałtem